The Business of Identity in Medieval Egypt

Philip Lieberman’s new book, a reworking of his 2007 PhD thesis, ’A partnership culture’, is the culmination of a long interest in the legal documents relating to the activities of Genizah merchants and what they can tell us about the medieval world in which they were written – or, rather, what we can sensibly extrapolate from them about the historical context. Phillip concentrates on partnership deeds, which are one of the most frequently occurring documents in the Genizah Collection, and examines in detail how Jewish mercantile practice differed from that of contemporary Muslim traders, most notably in the way that the different sets of partners handled the sharing of profit and loss. Building on this, he questions one of the central assumptions of the Arab Peninsula prior to and after the rise of Islam, and – his main focus – Jewish and Muslim societies in the east, during the early Middle Ages, in light of the Genizah documents and Arab and Christian sources.

It is difficult for me to digest his departure. He left behind a desk full of new research, as despite his advanced age and health problems, he continued working tirelessly. I was his first research student, and he chose me and paved the way for me with help and support. He kept me on track by making me cross every t and dot every i, with no compromises, no short cuts, verifying every finding, while at the same time adhering to a high academic standard and precise Hebrew language. I have been truly blessed to have such a great scholar as my mentor, and say, with a sad smile, that ‘the song of his life was cut short’.

Elinor Bareket
Achva Academic College

Words on my teacher

The lauffer Family Charitable Trust has generously contributed towards the cost of producing this newsletter in memory of the late David Lauffer, an enthusiastic student of history and supporter of the Genizah Research Unit.

The community of Genizah researchers lost one of their leading lights in January when Professor Moshe Gil passed away at the age of 93 years. Born in Bialystock, Poland, he grew up in Romania, where he was a leader in the Zionist underground movement Ha-shomer ha-tsair and was imprisoned for his activities. Gil emigrated to Eretz Israel in 1945, and became a founding member of Kibbutz Refa'el. He began his academic career in 1965, at the age of 44, and went on to gain a Masters degree on Roman Palestine from Tel Aviv University. He would eventually serve there in a number of public positions, including as the Head of the Chaim Rosenberg School of Jewish Studies, and as the Dean. He held the Joseph and Celia Mazer Chair in the History of Jews in Muslim Lands, and in 1998 he was awarded the prestigious Israel Prize for his work on the Cairo Genizah manuscripts.

Prof. Gil’s research dealt with three major issues, and what follows is based on his writings (and) conversations with him (buddhism).

In his early days at Tel Aviv University, Gil devoted himself to the study of ancient Jewish history, in particular economics, halakhah and theology. He never abandoned this interest, and in 2009 he published his book דharma לשימע יבשע (And the Roman Was Then in the Land). Prof. Gil studied with Prof. S. Safrai, but saw Prof. Y. Elton as his primary mentor. As a student of Elton, Gil viewed the Dead Sea Scrolls (as well as the Enoch literature) as late, non-Jewish literature. These views are not widely accepted, and many researchers of the Second Temple Period have ignored them, as they ignored the works of Elton.

In his final years, Gil was occupied with research on the tribe of Kinda. In numerous publications he attempted to identify the Jews of the Arabian Peninsula at the time of Muhammad, and focused on the early relationship between the Jews and the first Muslims. He believed that the Enoch literature and the Manichaean were important influences on early Islam. Both Gil and his mentor, Prof. M. Y. Kister, held

The Genizah Research Unit is grateful for the generous support of the Andrew W. Mellon Foundation, the Friedberg Genizah Project, the British Academy Small Research Grant Scheme (Leventhalme Funds). We are also grateful for the help of our supporters: the estate of Sara Alexandrowicz (£25,000); the estate of Mr Raoul Frenkel through the Landsdowne Charitable Settlement (£1,000); the Manifold Trust (Mr R Noskwith) (£300); Mr Norman Shelson (£200); The Frenkel Charitable Trust (Mrs J. Cynthia Weber) (£250) and other smaller or anonymous donations.

Prof. Moshe Gil (8 February 1921 – 23 January 2014)

The Business of Identity in Medieval Egypt

S. D. Goitein, that the Genizah is typical of the medieval world in which it was written, i.e., of the wider Islamic milieu, and instead proposes an alternative model for using Genizah documents to provide a “window” on that world. This is an important, opinionated book. It is not for the casual reader, but it examines interesting historical material and presents some highly stimulating argument. The first chapter, in particular, in which Philip assesses the work of scholars who have trodden this path before him (the Princeton School, Goitein, Uдович and others), includes much that could be seen as critical of previous scholarship, but the rigour with which he approaches his subject can only be admired.

Ben Outhwaite
Genizah Research Unit

Moshe Gil examining manuscripts in Cambridge University Library in the 1980s.
Muslim sources to be reliable for the history of the period of Muhammad, and criticized those who denied their worth as historical sources.

Prof. S. Simonsohn sent Gil to study with Prof. S. D. Goitein, setting Gil on course to become a Genizah scholar. His studies of the Genizah cover various topics, including Jewish pious foundation documents, the history of the Jews of the Land of Israel and of Babylonian during the geonic period, and the history of the Jews of Sicily. Economics were an important aspect of his research, and he made significant contributions to the study of the Karaite movement.

In his studies on the Genizah, Gil sketched broad lines alongside Genizah documents, an approach which led him to important conclusions. Genizah documents reveal that the Rabbanite settlement in Jerusalem was near the "Priest Gate." Gil's identification was not accepted by many; however, he was the first to examine the location of the gate in light of Genizah documents as well as in light of medieval Muslim literature on the gates of Jerusalem.

Gil set high standards for Israeli historians to follow. For example, Gil, who would be his historicist in many ways, learned many languages — and above all, must learn about the broader society in which Jews lived. He regretted bitterly that Goitein, Mediterranean Society, was only partially translated into Hebrew and stated his belief that Israeli intellectuals merit a full translation of this important work.

Although a historian, Moshe Gil was always a man of the present, and continued to work on his research until a few days before he passed away. When we gathered in honor of his nineteenth birthday, he spoke for five minutes — not about his earlier research, but rather about his current projects.

This attitude captures exactly his character and enthusiasm for scholarship. He is survived by two of his three daughters, nine grandchildren and one great granddaughter.

Prof. Yoram Erder (translated by Dr. Miriam Goldstein) Tel Aviv University

I made Moshe Gil's acquaintance in 1968, when he came to study with Prof. S. D. Goitein at the University of Pennsylvania. Having already studied with Goitein for several years, I was completing my dissertation. When I asked Moshe about his plans, he said forthright: "I'll complete my studies and submit my Ph.D. dissertation within two years, and then go back to teach at Tel Aviv University." Gil was thirty-two years my senior and, at that time, almost as old as Goitein had been when he began his Geniza career. He had a wonderful sense of humor. In his late eighties, when asked how he was, he still answered that he was training to swim la Manche (the English Channel). When in 1968 I heard of his career plans, I chuckled at the naivety of this new-old-fellow graduate student. But there was no humor in his plans, and it was I who was naive. In two years he completed his dissertation, "Documents of the Jewish Pious Foundations from the Cairo Geniza," earned his degree and returned to Tel Aviv University to commence his meteoric academic career.

The revolution in research of the Geniza documents, masterminded and executed by Goitein, has long been acclaimed and is well known to readers of Genizah Fragments. He characterized his monumental opus, A Mediterranean Society as "spadework." The significance of this ostensibly modest description was explained in the preface to volume two: "I regard this book and similar publications of mine solely as preparatory stages leading to the main task of Geniza research, the systematic edition of the original texts with full translations, commentaries, and facsimiles." Goitein envisioned setting up a team of young scholars for this task. When he wrote those remarks in April 1970, he could not have imagined that much of the work would be accomplished single-handedly by his graduate student, Moshe Gil, who was then putting the final touches on his dissertation.

Only those who have experienced the daunting challenge of identifying, deciphering, translating, annotating and analyzing a Judeo-Arabic Geniza fragment can begin to fathom the heroic dimensions of Gil's achievement. The numbers alone are overwhelming. A simple calculation of the fragments edited in Gil's two multi-voluminous, comprehensive, historical masterpieces, Palestine during the First Muslim Period (1534-1699) (Parts 2 & 3: Cairo Geniza Documents) and in the Kingdom of Ishmael (Vols. 2-4: Texts from the Cairo Geniza) and in his Yehuda Ha-Levi and his Circle: SS Geniza Documents, together with Documents of the Jewish Pious Foundations, shows that they number 1667. When one takes into account Gil's many other studies, the number approaches two thousand. This momentous accomplishment is not only without parallel in the annals of Geniza research, it is of historical proportions in the humanities in general.

Present and future generations of scholars will re-examine, refine and supplement Gil's editions of Geniza texts. Some editions and their creative analyses will be challenged. None of this can detract an iota from his remarkable contribution. Innumerable dissertations and researches have already been based on his corpuses. Geniza scholarship will never be the same after Gil's work.

Goitein's seminal "spadework" generated the first revolution in the field of documentary Geniza. Gil's superb historical studies that were firmly grounded on colossal editions of texts provided the second revolution.

Moshe Gil was not only a scholar's scholar; he was a friend. He will be sorely missed.

Prof. Mordechai A. Friedman Tel Aviv University
Words on my teacher continued from page 1

Moshe Gil was not only a scholar’s scholar; he was a friend. He will be sorely missed.

Prof. Mordechai A. Friedman
Tel-Aviv University

The Second Revolution in Documentary Geniza Research

I made Moshe Gil’s acquaintance in 1968, when he came to study with Prof. S. D. Goitein at the University of Pennsylvania. Having already studied with Goitein for several years, I was completing my dissertation. When I asked Moshe about his plans, he said forthright: “I’ll complete my studies and submit my Ph.D. dissertation within two years and then go back to teach at Tel Aviv University.” Gil was twenty years my senior and, at that time, almost as old as Goitein had been when he began his Geniza career. He had a wonderful sense of humor; in his late eighties, when asked how he was, he still answered that he was training to swim in a Manchester (the English Channel). When in 1968 I heard of his career plans, I was shocked at the naivety of this new-old-fellow-graduate student. But there was no humor in his plans, and it was I who was naïve. In two years he completed his dissertation, “Documents of the Jewish Pious Foundations from the Cairo Geniza,” earned his degree and returned to Tel Aviv University to commence his meteoric academic career.

The revolution in research of the Geniza documents, masterminded and executed by Goitein, has long been acclaimed and is well known to readers of Geniza Fragments. He characterized his magnum opus, *A Mediterranean Society* (cudl.lib.cam.ac.uk), as “spadework.” The significance of this ostensible modest description was explained in the preface to volume two: “I regard this book and similar publications of mine solely as preparatory stages leading to the main task of Geniza research, the systematic edition of the original texts with full translations, commentaries, and facsimiles.” Goitein envisioned setting up a team of young scholars for this task. When he wrote those remarks in April 1970, he could not have imagined that much of the work would be accomplished singlehandedly by his graduate student Moshe Gil, who was then putting the final touches on his dissertation.

Only those who have experienced the daunting challenge of identifying, deciphering, translating, annotating and analyzing a Judeo-Arabic Geniza fragment can begin to fathom the heroic dimensions of Gil’s achievement. The numbers alone are overwhelming. A simple calculation of the fragments edited in Gil’s two multi-voluminous, comprehensive, historical masterpieces, Palestine during the First Muslim Period (634–1099) (Parts 2–3: Cairo Geniza Documents) and in the Kingdom of Jerusalem (Vols. 2–4: Texts from the Cairo Geniza) and in his *Yehuda Ha-Levi* and his Circle: SS. Geniza Documents, together with Geniza Documents of the Jewish Pious Foundations, shows that they number 1667. When one takes into account Gil’s many other studies, the number approaches two thousand. This momentous accomplishment is not only without parallel in the annals of Geniza research, it is of historical proportions in the humanities in general.

Present and future generations of scholars will re-examine, refine and supplement Gil’s editions of Geniza texts. Some editions and their creative analyses will be challenged. None of this can detract an iota from his remarkable contribution. Innumerable dissertations and researches have already been based on his corpus. Geniza scholarship will never be the same after Gil’s work.

Goitein’s seminal “spadework” generated the first revolution in the documentary study of the Geniza. Gil’s superb historical studies that were firmly grounded on colossal editions of texts provided the second revolution.

Moshe Gil was not only a scholar’s scholar; he was a friend. He will be sorely missed.

Prof. Mordechai A. Friedman
Tel-Aviv University

To receive Genizah Fragments, to inquire about the Collection, or to learn how to assist with its preservation and study, please write to Dr Ben Outhwaite, Head of the Genizah Research Unit, at Cambridge University Library, West Road, Cambridge, CB3 9DR, England.

The Library can be reached by fax (01223) 333160 or by telephone (01223) 333000. Inquiries by email should be addressed to the Unit at: genizah@lib.cam.ac.uk

Contributions to the Unit are made to the “University of Cambridge”, which enjoys charitable status for tax and similar purposes.

In the USA the Collection is supported through “Cambridge in America”. For further information please contact them on 212-984-0960 or see their website: www.camtib.org

“Cambridge in America” is recognized by the IRS as a charitable organization, and contributions for the benefit of the Genizah Research Unit are legally deductible for USA income tax purposes. Contributions are similarly deductible in Canada even if made directly to the Development Office at the University of Cambridge.

HOW YOU CAN HELP

Geoffrey Khan, Avi Shviviel, and Nicholas De Lange are pictured with Stefan Reif, who gave the inaugural annual Genizah lecture in March 2014. The lecture, “Why Medieval Jewish Liturgy is not Dull,” was extremely well attended, and is the outcome of a collaboration between the Genizah Research Unit and the Faculty of Asian and Middle Eastern Studies.
Mourning a Mentor

Professor Moshe Gil was the “Rabbi Akiva” of our days, and like Akiva he started his academic studies late in life. From that moment he never ceased researching, innovating and standing his ground before those who opposed his new ideas. He was a beacon of light to many students and left behind an impressive legacy. The page is too short to mention all of his important contributions in the many areas of his research, including the history of the Jews in ancient Palestine, Jewish history in the Arab Peninsula prior to and after the rise of Islam, and – his main focus – Jewish and Muslim societies in the east, during the early Middle Ages, in light of the Genizah documents and Arab and Christian sources.

It is difficult for me to digest his departure. He left behind a desk full of new research, as despite his advanced age and health problems, he continued working tirelessly. I was his first research student, and he chose me and paved the way for me with help and support. He kept me on track by making me cross every t and dot every i, with no compromises, no short cuts, verifying every finding, while at the same time adhering to a high academic standard and precise Hebrew language. I have been truly blessed to have such a great scholar as my mentor, and say, with a sad smile, that “the song of his life was cut short”.

Elinor Bareket
Activa Academic College

Cohen on Gil

My memories of Moshe Gil begin with his warm reception of me and my family in Kibbutz Refaim on my earliest sabbatical in Israel. Chatting about his life in Israel and his relatively late entrance into the university and a life of scholarship, he told us: “I spent the first part of my adult life building the State, then I decided to build myself.” Moshe did both exceptionally well. It was a pleasure to have known him as colleague and friend.

Prof. Mark R. Cohen
Princeton University

The Business of Identity in Medieval Egypt

Phillip Lieberman’s new book, a reworking of his 2007 PhD thesis, “A partnership culture”, is the culmination of a long interest in the legal documents relating to the activities of Genizah merchants and what they can tell us about the medieval world in which they were written – or, rather, what we can sensibly extrapolate from them about the historical context. Phillip concentrates on partnership deeds, which are one of the most frequently occurring documents in the Genizah Collection, and examines in detail how Jewish mercantile practice differed from that of contemporary Muslim traders, most notably in the way that the different sets of partners handled the sharing of profit and loss. Building on this, he questions one of the central assumptions of S. D. Goitein, that the Genizah is typical of the medieval world in which it was written, i.e., of the wider Islamic milieu, and instead proposes an alternative model for using Genizah documents to provide a “window” on that world. This is an important, opinionated book. It is not for the casual reader, but it examines interesting historical material and presents some highly stimulating argument. The first chapter, in particular, in which Phillip assesses the work of scholars who have trodden this path before him (the Princeton School, Goitein, Uдович and others), includes much that could be seen as critical of previous scholarship, but the rigour with which he approaches his subject can only be admired.

Ben Outhwaite
Genizah Research Unit

The newsletter of the Taylor-Schechter Genizah Research Unit, Cambridge University Library

No. 67 April 2014

Prof. Moshe Gil (8 February 1921 – 23 January 2014)

Words on my teacher

The community of Genizah researchers lost one of their leading lights in January when Professor Moshe Gil passed away at the age of 92 years. Born in Bialystock, Poland, he grew up in Romania, where he was a leader in the Zionist underground movement Ha-shomer ha-tsair and was imprisoned for his activities. Gil emigrated to Erez Israel in 1945, and became a founding member of Kibbutz Refaim. He began his academic career in 1965, at the age of 44, and went on to gain a Masters degree on Roman Palestine from Tel Aviv University. He would eventually serve there in a number of public positions, including as the Head of the Chaim Rosenberg School of Jewish Studies, and as the Dean. He held the Joseph and Cecil Mazer Chair in the History of Jews in Muslim Lands, and in 1988 he was awarded the prestigious Israel Prize for his work on the Cairo Genizah manuscripts.

Prof. Gil’s research dealt with three major issues, and what follows is based on his writings (nos) and conversations with him (h). In his early days at Tel Aviv University, Gil devoted himself to the study of ancient Jewish history, in particular economics, halakha and theology. He never abandoned this interest, and in 2006 he published his book מוסה גל (And the Roman Was Then in the Land). Prof. Gil studied with Prof. S. Safrai, but saw Prof. Y. Elron as his primary mentor. As a student of Elron, Gil viewed the Dead Sea Scrolls (as well as the Enoch literature) as late, non-Jewish literature. These views are not widely accepted, and many researchers of the Second Temple Period have ignored them, as they ignored the works of Elron.

In his final years, Gil was occupied with research on the tribe of Kinda. In numerous publications he attempted to identify the Jews of the Arabian Peninsula at the time of Muhammad, and focused on the early relationship between the Jews and the first Muslims. He believed that the Enoch literature and the Manichaean were important influences on early Islam. Both Gil and his mentor, Prof. M. Y. Kister, held...